

## СЛОВО ЗАСНОВНИКА



**Наталія Хвостова**  
Керівник редакції «У кожен двір»,  
Директор Благодійного фонду  
«Разом з Кернел»

## Дорогі читачі!

Ось і закінчився останній місяць літа. Для кожного з нас він запам'ятався своїми барвами. Проте, переконана, що це був час позитиву, яскравих емоцій, нових досягнень та перемог. Спільно з агропідприємствами компанії Кернел та БФ «Разом з Кернел» громади сіл Кіровоградщини, Чернігівщини, Вінниччини, Одещини реалізували чимало соціальних проєктів, зробили безліч добрих справ та провели низку цікавих заходів. Про них ми й поговоримо у сьогоднішньому випуску.

Проте спершу варто звернути увагу на такий важливий момент діяльності агропідприємств Компанії — «Хлібороб», «Урожай», «Чорна Кам'янка», «Зоря», «Пальміра», «Агросервіс», «Осіївське», як сплата податків. Адже сумлінне перерахування податкових коштів орендарем — це запорука поповнення місцевих бюджетів, а відтак — можливість створювати гідні умови життя в українському селі. Про те, скільки податків сплатили вказані кернелівські агропідприємства і як розподілено ці кошти, читайте у номері.

Тепер про соціальну сферу. Традиційно компанія Кернел та БФ «Разом з Кернел» фінансово допомагають освітнім закладам у проведенні поточних літніх ремонтів. Цьогоріч підприємства «Пальміра» (Кернел), «Зоря» (Кернел), «Осіївське» (Кернел), «Агросервіс» (Кернел) «Чорна Кам'янка» (Кернел), «Коритня-Агро К» (Кернел), «СТОВ імені Мічуріна» (Кернел) та Благодійний фонд спрямували на підготовку до нового навчального року шкільні та садочкові Черкащини, Вінниччини, Одещини понад 320 тис. грн. Подробіцями поділилися очільники закладів та сільрад.

Важливим для громади села Перегонівка (Голованівський р-н, Кіровоградська обл.) став ремонт дорожнього покриття. Другий рік поспіль селяни спільно з підприємством «Хлібороб» (Кернел) приводять тутешні дороги до ладу. Цьогоріч Компанія спрямувала на проєкт 250 тис. грн.

Разом із цим у Петраківці (Катеринопільський р-н, Черкаська обл.) Кернел профінансував проєкт із виготовлення та встановлення ігрового майданчика для дітей (вартість — понад 109 тис. грн). Нагадаємо, що в червні за кошти Компанії схожий майданчик споруджено й у селі Радчиха на Катеринопільщині.

Не залишилися кернелівці осторонь підтримки спортивних ініціатив жителів сіл. Так, підприємство «Чорна Кам'янка» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» виступили спонсорами турніру з пляжного волейболу пам'яті І. А. Янковенка (с. Чорна Кам'янка, Маньківський р-н) і турніру з міні-футболу пам'яті Д. М. Гулого (с. Коржова, Уманський р-н). Підприємство «Зоря» (Кернел) направило фінанси для участі спортсменів с. Лисича Балка (Катеринопільський р-н, Черкаська обл.) у районних змаганнях. А підприємство «Осіївське» (Кернел) допомогло придбати спортивний інвентар для молоді с. Осіївка (Бершадський р-н, Вінницька обл.). Цікаві фотозвіти на вказану тематику Ви також знайдете у випуску.

Також у номері до Вашої уваги: корисні поради, юридичні консультації, новини, вакансії Компанії, а ще — історії тих, хто будує своє кар'єру в Кернел.

Тож запрошуємо перегорнути сторінки улюбленої газети!

**Усім золотої та щедрої  
на подарунки долі осені,  
злагоди й миру!**

**Свої зауваження та  
пропозиції надсилайте  
на адресу:  
01001, м. Київ, а/с 50,  
та на e-mail:  
u-kozen-dvir@ukr.net  
з приміткою  
«У кожен двір»;  
тел. (044) 461-88-65**

**Телефон гарячої лінії  
0-800-50-10-59**

## ЮРИДИЧНА КОНСУЛЬТАЦІЯ

Редакція спільно з компанією Кернел започатковує на шпальтах видання нову рубрику, у якій Ви знайдете відповіді на **НАЙБІЛЬШ ХВИЛЮЮЧІ ПИТАННЯ ЗЕМЕЛЬНОГО, МАЙНОВОГО ТА СПАДКОВОГО ПРАВА**. Кваліфіковані фахівці Компанії нададуть вичерпні роз'яснення з приводу актуальних для Вас ситуацій.



СТОП.  
2

## БЛАГОУСТРІЙ

Для кернелівських агропідприємств **ПРІОРИТЕТНИМ НАПРЯМКОМ СОЦІАЛЬНОЇ ПОЛІТИКИ Є ФІНАНСОВА ПІДТРИМКА** капітальних та поточних ремонтів сільських доріг і шляхів районного значення. Зараз такі процеси за сприяння підприємства «Хлібороб» (Кернел) активно проходять у селах Голованівського району.



СТОП.  
5

## КОРИСНІ ПОРАДИ

**З ПОЧАТКОМ ОСЕНІ У ДБАЛИВИХ ГОСПОДАРІВ РОБОТИ ХОЧ ВІДБАВЛЯЙ.** Адже в цей час і урожай збирають, і землю до зими готують, і чагарники викошують. При цьому жодну городню справу не слід відкладати, інакше можна просто не встигнути завершити її вчасно.



СТОП.  
7

Газета виходить за підтримки  
Компанії Кернел

**№ 8 (8)**

1 вересня 2017 р.

# У кожен ДВІР

Д Ж Е Р Е Л О Я К І С Н О Ї І Н Ф О Р М А Ц І Ї

## ПРАЦЮЄМО ПРОЗОРО!

# У ПЕРШОМУ ПІВРІЧЧІ 2017-ГО АГРОПІДПРИЄМСТВА КОМПАНІЇ КЕРНЕЛ З КІРОВОГРАДЩИНИ, ЧЕРКАЩИНИ, ВІННИЧЧИНИ ТА ОДЕЩИНИ СПЛАТИЛИ ПОНАД 91 МЛН ГРН ПОДАТКІВ


У рейтингу сплати податків серед сільгоспвиробників регіону агропідприємства компанії Кернел — «Хлібороб», «Урожай», «Чорна Кам'янка», «Зоря», «Пальміра», «Агросервіс» та «Осіївське» посідають перші місця. Зауважимо, що сумлінна сплата податків у аграрному секторі — це запорука стабільного розвитку сільських територій, адже левова частка коштів, перерахованих Кернел, спрямовується на підвищення соціальних стандартів життя мешканців сіл та містечок.



СТОП.  
4

## ПРАВДА В ЦИФРАХ

За даними Держстату, кількість сільськогосподарських тварин в Україні становить:



	ВЕЛИКА РОГАТА ХУДОБА				СВИНІ		ВІВЦІ ТА КОЗИ		ПТИЦЯ	
	усього		у т. ч. корови							
	тис. голів	у % до відповідної дати попереднього року	тис. голів	у % до відповідної дати попереднього року	тис. голів	у % до відповідної дати попереднього року	тис. голів	у % до відповідної дати попереднього року	тис. голів	у % до відповідної дати попереднього року
На 1 червня 2017 р.	4263,4	99,0	2139,3	97,6	6788,0	91,7	1725,1	100,4	220 140,6	101,4
На 1 липня 2017 р.	4278,0	99,1	2136,3	97,5	6856,3	91,5	1721,7	101,0	235 492,3	100,5
На 1 серпня 2017 р.	4255,4	99,3	2134,4	97,7	6893,0	91,4	1684,9	101,2	237 314,1	101,0

## ◆ ЮРИДИЧНА КОНСУЛЬТАЦІЯ

## ЗАПИТУВАЛИ?

## ВІДПОВІДАЄМО!

Шановні читачі! Як і було обіцяно, наша редакція спільно з компанією Кернел започатковує на шпальтах видання нову рубрику «Юридична консультація». Тут кожен зможе знайти відповіді на найбільш хвилюючі питання земельного, майнового та спадкового права. Кваліфіковані фахівці Компанії на сторінках газети нададуть вичерпні роз'яснення та проконсультують з приводу актуальних для Вас ситуацій.

**Доброго дня! Звертаюся до юристів компанії Кернел із проханням проконсультувати мене з питань спадкування, зокрема пояснити процедуру переоформлення спадщини на будинок та земельну ділянку. Вдячна за допомогу!**

Катерина Федорівна, Черкаська обл.

Законом № 1709-VII від 20.10.2014 «Про внесення змін до деяких законодавчих актів України (щодо деяких питань спадкування)» спростилися процедура оформлення спадщини та реєстрації прав громадян на успадковане ними нерухоме майно, насамперед на селі. Тепер мешканці сільських населених пунктів можуть оформити необхідні документи за місцем проживання, оскільки означений Закон надає повноваження органам місцевого самоврядування щодо оформлення права на спадщину та щодо реєстрації прав на успадковане мешканцями сільських населених пунктів нерухоме майно. Це не лише робить відповідні послуги більш доступними для спадкоємців, а й зменшує часові та грошові витрати на їхнє оформлення. Також

даний Закон скасовує обов'язкове проведення оцінки майна у випадках спадкування майна спадкоємцями першої та другої черги за законом і за правом представлення (до таких спадкоємців, зокрема, належать діти спадкодавця, онуки, рідні брати та сестри, той із подружжя, який його пережив, батьки тощо).

● **СПАДЩИНА** відкривається внаслідок смерті особи або оголошення її померлою. Часом відкриття спадщини є день смерті особи або день, з якого вона оголошується померлою. Місцем відкриття спадщини є останнє місце проживання спадкодавця. Якщо місце проживання спадкодавця невідоме, місцем відкриття спадщини є місце знаходження нерухомого майна або основної його частини, а за від-

сутності нерухомого майна — місцезнаходження основної частини рухомого майна.

● **ПРАВО НА СПАДКУВАННЯ** мають особи, визначені у заповіті. У разі відсутності заповіту, визнання його недійсним, неприйняття спадщини або відмови від її прийняття спадкоємцями за заповітом, а також у разі неохоплення заповітом усієї спадщини право на спадкування отримують спадкоємці за законом в порядку черговості, визначеною у ст. 1261 – 1265, ст. 1223 Цивільного кодексу України). Кожна наступна черга спадкоємців за законом одержує право на спадкування у разі відсутності спадкоємців попередньої черги.

● **СПАДКОЄМЕЦЬ**, який постійно проживає разом із спадкодавцем на час відкриття спадщини, вважаєть-

ся таким, що прийняв спадщину, якщо протягом 6-місячного строку він не заявив про відмову від неї. Спадкоємець, який бажає прийняти спадщину, але на час відкриття спадщини не проживав постійно зі спадкодавцем, має подати нотаріусу або — в сільських населених пунктах — уповноваженій на це посадовій особі відповідного органу місцевого самоврядування заяву про прийняття спадщини. Для прийняття спадщини встановлюється строк у шість місяців, який починається з часу відкриття спадщини. Якщо спадкоємець протягом цього терміну не подав заяву про прийняття спадщини, він вважається таким, що не прийняв її. Строк прийняття спадщини може бути поновлений за письмовою згодою інших спадкоємців, а в разі наявності спору — судом за позовом спадкоємця.

● **ПРАВО ВЛАСНОСТІ НА ЗЕМЕЛЬНУ ДІЛЯНКУ** переходить до спадкоємців на загальних підставах, із збереженням її цільового призначення. До спадкоємців житлового будинку, інших будівель та споруд переходить право власності або право користування земельною ділянкою, на якій вони розміщені. До спадкоємців житлового будинку, інших будівель та споруд переходить право власності або право користування земельною ділянкою, яка необхідна для їхнього обслуговування, якщо

інший її розмір не визначений заповітом.

Спадкоємець, який прийняв спадщину, у складі якої є нерухоме майно, зобов'язаний звернутися до нотаріуса або — в сільських населених пунктах — до уповноваженої на це посадовій особи відповідного органу місцевого самоврядування за видачею йому свідоцтва про право на спадщину на нерухоме майно. Свідоцтво про право на спадщину видається спадкоємцям після закінчення шести місяців з часу відкриття спадщини.

Оскільки можуть виникати особливості в кожній конкретній ситуації, наприклад, спадкування за заповітом або за законом, стосовно черговості спадкування за законом, стосовно розміру частки у спадщині спадкоємців, якщо спадкоємців декілька, прийняття спадщини малолітньою, недієздатною особою, спадкування частини спадщини, що не охоплена заповітом, пропущення строку для прийняття спадщини, право на обов'язкову частку у спадщині малолітніми, неповнолітніми, повнолітніми непрацездатними дітьми спадкодавця, непрацездатними вдовою (вдівцем), непрацездатними батьками тощо, потрібно звернутися за роз'ясненням до нотаріуса або посадової особи відповідного органу місцевого самоврядування за місцем відкриття спадщини.

## ◆ ВАРТО ЗНАТИ

## ПЕНСІЯ — ЦЕ НЕ ТЕ, ЩО ДАЄ ДЕРЖАВА, А ТЕ, ЩО ЗАРОБИЛА ЛЮДИНА

Щоб провести в жовтні заплановане осучаснення виплат, у вересні парламент має остаточно ухвалити закон про пенсійну реформу.

Як відомо, 13 липня 2017 року Верховна Рада 282 депутатськими голосами ухвалила у першому читанні закон про пенсійну реформу. Нині його готують до другого читання та прийняття в цілому, що, орієнтовно, має відбутися у вересні цього року. Якщо це станеться, понад 8 мільйонів українських пенсіонерів отримають підвищення (осучаснення) пенсій, яке буде індивідуальним для кожного й залежатиме від стажу й заробітної плати людини, що перебуває на заслуженому відпочинку.

Нині в нашій державі приблизно 11,7 мільйона пенсіонерів, із яких 8 мільйонів (68%) отримують мінімальну пенсію. Тобто фактично розмір цієї виплати не залежить від стажу та заробітку, з якого людина сплачувала внески. А це позбавляє українців мотивації працювати легально і сплачувати внески. Нараховують виплати за 20 законами із застосуванням понад 10 різних показників. Певні категорії пенсіонерів користуються привілеями, зокрема правом дострокового виходу на заслужений відпочинок, спецпенсіями тощо. Це позбавляє пенсійну систему принципу справедливості і створює значний фінансовий тиск на Пенсійний фонд.

За статистикою на 1 пенсіонера припадає лише 1 працівник, який регулярно сплачує внески до ПФУ. І це не пов'язано з демогра-

фічною ситуацією, адже в Україні 26 мільйонів громадян віком від 18 до 60 років, а страхові пенсійні внески постійно сплачують лише за 10,5 мільйона осіб, ще за 1,5 мільйона їх сплачує держава. Отже, тільки за 75% зайнятого населення роботодавці та держава сплачують внески, а 25% зайнятого населення цього не робить, бо працює в тішовій економіці.

## На повну запрацює 2018-го

Законопроект «Про внесення змін до деяких законодавчих актів України щодо підвищення пенсій» (№ 6614) пропонує внесення змін до 32 законодавчих актів, пов'язаних із нарахуванням та виплатою пенсій. Якщо ВР проголосує за нього в цілому у вересні, закон має частково набрати чинності з 1 жовтня 2017 року, а з 1 січня 2018-го — у повному обсязі. І вже з 1 жовтня 2017 року завдяки механізму осучаснення підвищаться пенсії для більш ніж 8 мільйонів осіб.

Разом із цим буде відновлено виплату пенсій працюючим пенсіонерам у повному розмірі. Таким чином держава стимулюватиме працюючого пенсіонера якомога довше не залишати соціум, вести активне життя. Також не слід забувати, що працюючий пенсіонер не лише самостійно поліпшує своє матеріальне становище, а й сплачує

із заробітної плати ЄСВ та внески до Пенсійного фонду.

## Основні критерії — стаж і зарплата

Пенсійна реформа передбачає впровадження прозорих і зрозумілих правил визначення розміру пенсійних виплат. А ще з 2021 року буде запроваджено обов'язкову щорічну індексацію пенсій, яка проходитиме через перерахунок середньої зарплати, з якої обчислено пенсію, не менш як на 50% зростання середньої зарплати за три попередні роки та не менш ніж на 50% зростання індексу споживчих цін за попередній рік. У 2019-2020 роках індексація пенсій відбудеться за окремим рішенням Кабміну.

Також Пенсійна реформа скасовує особливі умови призначення пенсій для всіх, окрім військовослужбовців та працівників підприємств зі шкідливими умовами виробництва. Крім того, до 1 вересня буде підготовлено окремий законопроект про осучаснення пенсій військовим і протягом 6 місяців з дати прийняття закону розроблено законопроект про запровадження професійної пенсійної системи (для окремих категорій професій, які нині мають пільгові умови пенсійного забезпечення).

Все-таки зберігатиметься право дострокового виходу на пенсію для: матерів, які виховали 5 дітей або дітей з інвалідністю з дитинства

## Що впливає на розмір пенсій

- ✓ Середня заробітна плата застрахованої людини. Під час розрахунку пенсії до уваги беруть персональну зарплату українця за всі періоди роботи, починаючи з 1 липня 2000 року;
- ✓ Середня зарплата в Україні, з якої сплачено страхові внески, за даними Пенсійного фонду, за попередні три роки (2014–2016 рр.) розміром 3764,4 гривні (на сьогодні для 8,2 мільйона українців пенсія розрахована за застарілим показником зарплати 2007 року — 1198 гривень);
- ✓ Тривалість страхового стажу, протягом якого особа сплачувала пенсійні внески. Трудовий стаж до 2000 року враховують на рівні зі страховим.

За даними Міністерства соціальної політики України

(у 50 років); військових — учасників бойових дій (55 років); осіб із порушенням деяких функцій росту (40/45 років); чорнобильців (із зниженням пенсійного віку).

Буде встановлено квоту для роботодавців на працевлаштування людей, яким до настання пенсійного віку залишилося 10 і менше років — не менш як на 1 особу в середньобліковій чисельності штатних працівників.

Передбачено виплату державної соціальної допомоги (зокрема тимчасової для осіб, що досягли пенсійного віку, але не набули права на пенсійну виплату) і доплат до рівня прожиткового мінімуму для непрацездатних осіб — за рахунок коштів державного бюджету.

## Збільшення страхового стажу — об'єктивне

Пенсійна реформа не передбачає збільшення пенсійного віку як такого. Натомість підвищаться вимоги до кількості страхового стажу, необхідного для виходу на пенсію в 60 років.

Нині цей стаж становить 15 років. А вітчизняна статистика свід-

чить, що в середньому чоловіки отримують пенсію близько 18 років, жінки — понад 20 років. Та нескладно підрахувати доводять, що за 15 років офіційної роботи і сплати ЄСВ у його нинішньому розмірі неможливо накопичити достатньо коштів, щоб потім отримувати пенсію понад цей термін. І такого пенсіонера доводиться дотувати державі. Адже пенсія — це не те, що дає держава, а те, що заробила людина. Тому логічно, що із запровадженням реформи з 1 січня 2018 року страховий стаж для виходу на пенсію у 60 років зростає до 25 років, аби людина встигла чесно заробити на власну пенсію. Виходити на заслужений відпочинок можна буде й маючи 15 років стажу, та з 2018 року вже не в 60, а в 63 роки.

Далі кількість необхідного для виходу на пенсію у 60 років стажу зростатиме на 1 рік за рік і в 2028 році становитиме 35 років. Виходити на пенсію можна буде й зі стажем 25 років — у 63 роки, а зі стажем 15 років — у 65.

Введення ж накопичувальної системи стане другим етапом реформи, який обов'язково буде запроваджено, але трохи згодом.

◆ **З ДУМКОЮ ПРО ДІТЕЙ**

# ДО НОВОГО НАВЧАЛЬНОГО РОКУ ГОТОВІ!

Під час літніх канікул у школах і дитячих садочках проходили ремонти та оновлення приміщень. Традиційно компанія Кернел та БФ «Разом з Кернел» фінансово допомагають закладам у цьому процесі. Цьогоріч підприємства «Пальміра» (Кернел), «Зоря» (Кернел), «Осіївське» (Кернел), «Агросервіс» (Кернел), «Чорна Кам'янка» (Кернел), «Коритня-Агро К» (Кернел), «СТОВ імені Мічуріна» (Кернел) та Благодійний фонд спрямували на підготовку до нового навчального року в освітніх осередках Черкащини, Вінниччини та Одещини понад 320 тис. грн.

Фінансову підтримку від Компанії одержали навчальні заклади сіл Старі Бабани (Уманський р-н, Черкаська обл.), Романівка та Мошурів (Тальнівський р-н, Черкаська обл.), Жеребкове (Ананьївський р-н, Одеська обл.), Скосарівка (Миколаївський р-н, Одеська обл.), Мала Киріївка (Бершадський р-н, Вінницька обл.), Лисича Балка (Катеринопільський р-н, Черкаська обл.), Вікторівка (Маньківський р-н, Черкаська обл.), Мойсівка, Ковалівка та Білоусівка (Драбівський р-н, Черкаська обл.), Синьооківка (Золотоніський р-н, Черкаська обл.), смт Драбів (Черкаська обл.) та Коритня (Монастирищенський р-н, Черкаська обл.).

## КОМЕНТАР

**Неля Мельник**, директор Романівського НВК

«Підприємство «Чорна Кам'янка» (Кернел) та Благодійний фонд «Разом з Кернел» систематично надають фінансову допомогу нашому закладу. Цьогоріч завдяки коштам від Компанії оздоровитися у пришкольному таборі відпочинку змогли 24 учні. Не оминули аграрії увагою й поточних літніх ремонтів, виділивши 15 тис. грн на проведення робіт у харчоблоці. Для цього також залучали кошти батьків, відділу освіти та сільської ради. Дякую всім нашим помічникам, зокрема й кернелівцям, за допомогу».

## КОМЕНТАР

**Валентин Нишпора**, директор Мошурівської ЗОШ

«Протягом літнього періоду за фінансової участі сільської ради, батьків та спонсорів, у тому числі підприємства «Чорна Кам'янка» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел», нашу школу якісно підготовлено до нового навчального року. За кошти від Компанії ми придбали потрібну кількість фарби, розчинника та будівельних матеріалів. У результаті приведено до ладу коридори, спортивну залу, навчальні майстерні. Хочу наголосити, що Кернел завжди відгукується на наші потреби. Торік аграрії допомогли провести ремонт асфальтового покриття подвір'я школи. Не раз допомагали з транспортом. Ми дуже вдячні кернелівцям за те, що вони не залишаються осторонь проблем сільської освіти».



КЕРНЕЛ

У НВК села Білоусівка (Драбівський р-н) за кошти від підприємства «Пальміра» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» встановлено сучасні металопластикові вікна



КЕРНЕЛ

За фінансової підтримки підприємства «Агросервіс» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» у харчоблоці Жеребківської ЗОШ №2 (с. Жеребкове, Ананьївський р-н, Одеська обл.) з'явився новий посуд, а в учительській кімнаті встановили нові двері

## КОМЕНТАР

**Едуард Дашівець**, голова Лисичобалківської сільради

«З підприємством «Зоря» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» наша громада має гарний досвід співпраці. Цьогоріч Компанія виділяла кошти на проведення ремонтних робіт у фельдшерсько-акушерському пункті, придбання ліків першої необхідності, ямковий ремонт центральної вулиці. Кернелівці фінансували екскурсію наших дітей до Черкас, проведення свята Івана Купала. Торік допомагали в реалізації проекту з будівництва водогону. Що стосується ремонту в школі, то в літній період завдяки спільним зусиллям сільської влади, батьків та підприємства «Зоря» (Кернел) нам вдалося значно утеплити приміщення закладу, встановити металопластикові вікна та двері. Зокрема, Компанія направила кошти на встановлення чотирьох конструкцій. Дякуємо Кернел за всебічну підтримку та співпрацю, особлива подяка — директору підприємства «Зоря» (Кернел) Ігорю Кізяєву та фахівцю із земельних та соціальних питань Аллі Сімак».

## КОМЕНТАР

**Любов Петлюшенко**, директор НВК с. Білоусівка

«Протягом останніх років спільно з підприємством «Пальміра» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» реалізовується важливий для освіти села Білоусівка проект. Йдеться про заміну вікон у місцевому навчально-виховному комплексі. Адже саме за кошти Кернел тут у минулі періоди встановлено 70 металопластикових конструкцій. Цьогоріч улітку встановили ще 24

на суму понад 81 тис. грн. Від себе особисто, від педагогічного та батьківського колективів хочу подякувати Компанії за те, що допомагають створювати затишні та комфортні умови для навчання наших дітей».

## КОМЕНТАР

**Валентина Лисюк**, директор НВК с. Коритне

«Це перший досвід співпраці нашого закладу з компанією Кернел та БФ «Разом з Кернел». Ми вдячні новим орендарям землі за те, що одразу звернули увагу на проблеми освіти. За кошти від Компанії (понад 32 тис. грн) ми придбали в підготовчу групу нові меблі — стільці, столики, диванчики, які не змінювалися ще з радянських часів. Також закуплено будівельні матеріали, зокрема фарбу. А ще — спеціальні рейки для захисту вікон у спортивній залі. Дякуємо Кернел за допомогу, сподіваємося на майбутнє плідне співробітництво».

## КОМЕНТАР

**Анатолій Марушковський**, голова Скосарівської сільради

«У літній період вийшло з ладу насосне обладнання, яке забезпечувало водопостачання до приміщення нашого НВК, де навчається 150 учнів та виховується 40 дошкільнят. Ми звернулися до нового орендаря землі — компанії Кернел за допомогою у вирішенні проблеми. Тут нас почули, оперативно відреагували на ситуацію, виділивши кошти на придбання нового насоса. Вдячні кернелівцям. Сподіваємося, попереду ще чимало добрих справ, реалізованих спільно з цією Компанією з думкою про громаду та село».



КЕРНЕЛ

Поточні ремонти у школі с. Мошурів (Тальнівський р-н, Черкаська обл.) пройшли за фінансової участі підприємства «Чорна Кам'янка» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел»



КЕРНЕЛ

## ◆ ПРАЦЮЄМО ПРОЗОРО!

# У ПЕРШОМУ ПІВРІЧЧІ 2017-ГО АГРОПІДПРИЄМСТВА КОМПАНІЇ КЕРНЕЛ З КІРОВОГРАДЩИНИ, ЧЕРКАЩИНИ, ВІННИЧЧИНИ ТА ОДЕЩИНИ СПЛАТИЛИ ПОНАД 91 МЛН ГРН ПОДАТКІВ

У рейтингу сплати податків серед сільгосптоваровиробників України агропідприємства компанії Кернел посідають перші місця. Так, у минулому році підприємства «Хлібороб» (Кернел), «Урожай» (Кернел), «Чорна Кам'янка» (Кернел), «Зоря» (Кернел), «Пальміра» (Кернел), «Агросервіс» (Кернел), «Осіївське» (Кернел), що орендують землі у Черкаській, Кіровоградській, Одеській та Вінницькій областях, сплатили понад 216 млн грн податків. За підсумками першого півріччя 2017 року завдяки діяльності вказаних господарств Компанії місцеві та державний бюджети поповнилися на понад 91 млн грн.

При цьому державний бюджет отримав 51 млн 485 тис. грн податкових надходжень. Показово, що бюджетоформуючою складовою тут став податок на додану вартість, який свідчить про реальний розвиток сільськогосподарського виробництва. Крім того, до державної скарбниці сплачувався єдиний соціальний внесок (ЄСВ), а також військовий збір з орендної та заробітної плати.

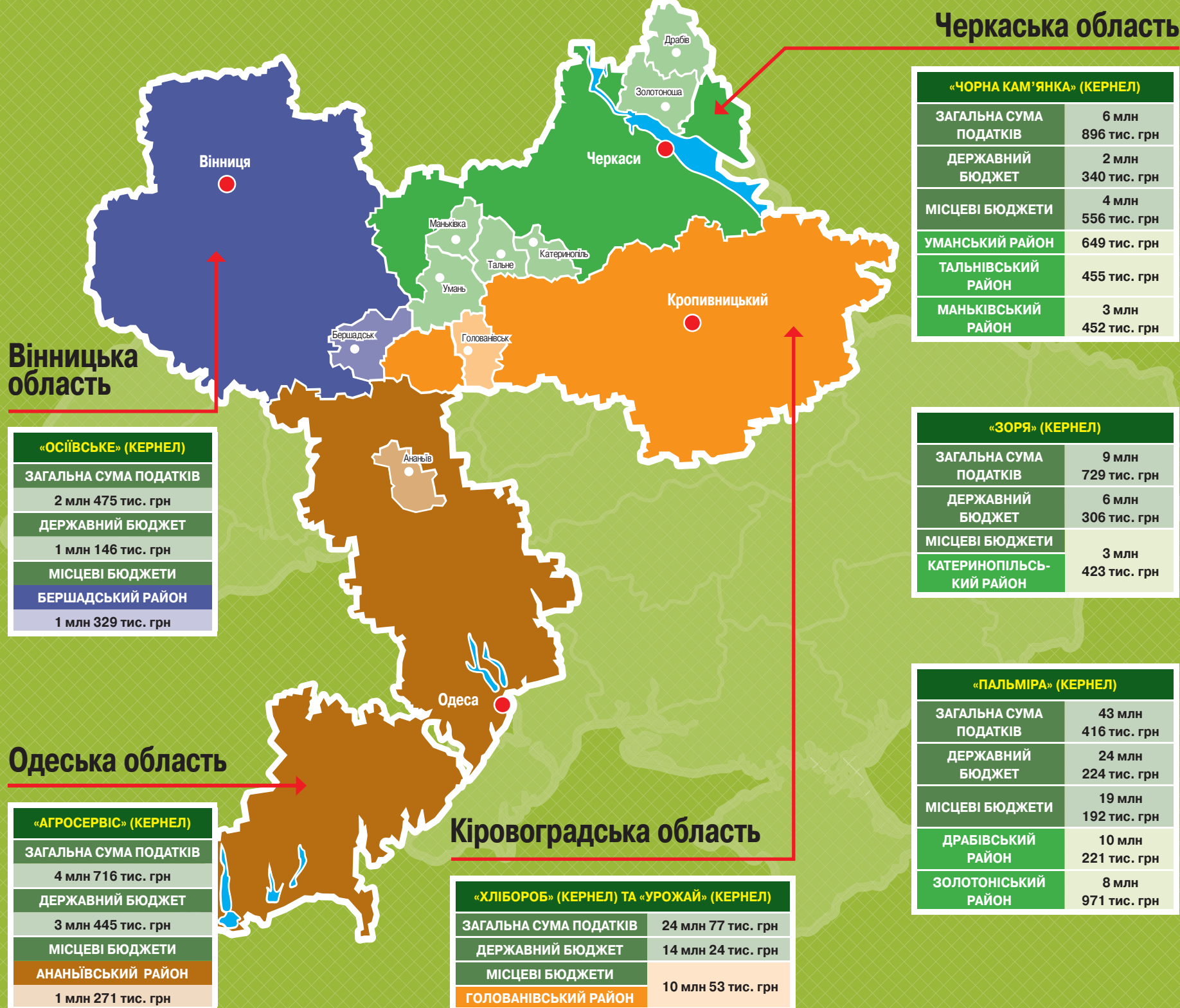
До місцевих бюджетів Голованівського (Кіровоградська обл.), Катеринопільського, Драбівського, Золотоніського,

Тальнівського, Маньківського, Уманського (Черкаська обл.), Ананівського (Одеська обл.) та Бершадського (Вінницька обл.) районів Кернел сплатив 39 млн 824 тис. грн. Зазвичай доходи територіальних громад формуються за рахунок сплати податку з орендної плати за земельні паї, із заробітної плати працівників, єдиного податку 4-ї групи (з кількості оброблюваної землі), екологічного податку, рентної плати за надкористування тощо.

Зауважимо, що сумлінна сплата податків у аграрному секторі — це запорука стабільного розвитку сільських тери-

торій, адже лівова частка коштів, які перерахувала компанія Кернел, використовується для підвищення рівня благоустрою та інфраструктури.

Нагадаємо, що окрім сумлінної сплати податків агропідприємства Компанії спільно з БФ «Разом з Кернел» систематично інвестують у покращення сільської освіти, культури, медицини, спорту тощо. Торік сума соціальних інвестицій Кернел у села регіону склала 5,5 млн грн. За перше півріччя 2017 року цей показник сягнув майже 2 млн грн.



## ◆ БЛАГОУСТРІЙ



За фінансування підприємства «Хлібороб» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» пройшли ремонті дорожнього покриття у с. Перегонівка (Голованівський р-н, Кіровоградська обл.)



КЕРНЕЛ

# РЕМОНТИ ДОРІГ ГОЛОВАНІВЩИНИ ТРИВАЮТЬ

**Для агропідприємств компанії Кернел пріоритетним напрямком соціальної політики є фінансова підтримка капітальних та поточних ремонтів сільських доріг і шляхів районного значення. Зараз такі процеси активно проходять у Голованівському районі.**

У минулі роки за фінансування підприємства «Хлібороб» компанії Кернел та Благодійного фонду «Разом з Кернел» покращено стан дорожнього полотна в селі Клинове, дороги від Клинового до Грузького та покриття центральної вулиці села Троянська. Також пройшли дорожні ремонтні роботи у селі Перегонівка та масштабний ремонт транспортного сполучення між селами Межиричка та Наливайка. Кернел витратив на вищевказані проекти близько 2,5 млн грн.

Сприятливі погодні умови, спільні зусилля Компанії та місцевої влади активізували ремонт доріг і цьогоріч. Нещодавно продовжено ремонт доріг у селі Перегонівка. На цей проект підприємство «Хлібороб» (Кернел) спрямувало 250 тис. грн. Ще близько 400 тис. грн виділено з бюджету сільради.

— Другий рік поспіль разом із підприємством «Хлібороб» (Кернел) ми приводимо до ладу сільські дороги. Нині продовжуємо асфальтувати міст через річку Ятрань (вул. Ятранівська, Яблунова. — Ред.). Саме ця артерія вже довгий період потребувала відновлення, — коментує Володимир Володи-

мирович Козак, сільський голова Перегонівки. — Щодо діяльності Кернел наголошу, що результатами співпраці з цією Компанією у 2016-2017 роках я як сільський голова, а також весь депутатський корпус дуже задоволені. Переконалися, що разом з кернелівцями ми й надалі реалізовуватимемо важливі для села та людей проекти.

Олег Голімбаєвський, голова Голованівської районної державної адміністрації, коментуючи ситуацію з дорогами, підкреслює, що насправді проблема неякісних і розбитих шляхів актуальна для кожного українського села.

— Зрозуміло, що за один-два роки ми не відремонтуємо все та всюди, адже йдеться про глобальні суми, — пояснює Олег Дмитрович. — Проте в перспективі плануємо крок за кроком займатися справою відновлення дорожнього покриття. Залучати для цього процесу як бюджетні кошти, так і фінанси соціально відповідальних орендарів, зокрема підприємства «Хлібороб» (Кернел), яке завжди йде нам назустріч. З цими аграріями маємо повне взаєморозуміння у вирішенні

багатьох питань. Наша мета — щоб жителі кожного села Голованівщини змогли безпечно пересуватися.

Про соціальну співпрацю з підопічними сільськими радами розповіли й представники Компанії. Зокрема, Володимир Котелевський, Керівник регіонального управління «Хлібороб» (Кернел), зауважив, що сьогодні в сільських населених пунктах існує безліч проблем, які стосуються насамперед благоустрою та інфраструктури.

— Бізнес повинен реагувати на звернення громад, допомагати їм вирішувати різноманітні труднощі — це і є соціальна відповідальність. Для Кернел цей напрям є пріоритетним. Окрім сумлінної сплати податків, вчасного розрахунку за паї, ми систематично фінансуємо важливі для жителів підопічних сіл соціальні проекти, — зауважує Володимир Іванович. — Що стосується ремонтів доріг, то Компанія намагається по можливості інвестувати кошти в подібні проекти, адже якісні шляхи сполучення — це запорука розвитку сіл. Окрім фінансування ремонтних робіт у селі Перегонівка, цьогоріч підприємство проводило підсилення жорстою шляхів на території Троянської, Журавлинської, Наливайківської, Межириківської, Молдовської та Перегонівської сільських рад. Крім того, до кінця року плануємо провести ямкові ремонті доріг на території Крутеньківської, Грузької та Клинівської сільрад.

## ◆ ІНФРАСТРУКТУРА

# ТЕРИТОРІЯ ДИТЯЧОГО ДОЗВІЛЛЯ

У червневому номері газети «У кожен двір» ми розповідали про те, як за фінансування підприємства «Зоря» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» у селі Радича (Катеринопільський р-н, Черкаська обл.) з'явився дитячий майданчик. Наразі маємо чергову гарну новину. Подібний проект, проте більш вартісний, реалізовано у ще одному селі району — Петраківці. Бюджет витрат Компанії цього разу склав понад 109 тис. грн.

Сільський голова Володимир Соколюк розповідає, що на зборах місцеві жителі висловили пропозиції спрямувати соціальні кошти Кернел на якийсь масштабний і потрібний проект. Зупинилися на спорудженні дитячого майданчика.

— Оскільки такого об'єкта у нас донині не було, ідея селянам сподобалася, — розповідає Володимир Леонідович. — Особливо тим, хто має дітей та онуків. У Кернел також пішли назустріч. Додам, що торік кернелівці фінансували встановлення вікон у місцевій школі та амбулаторії.

Майданчик за незначний період існування здобув неабияку популярність. Щовечора тут збирається малеча, молоді мами з дитячими візочками. У цьому місці часто чути сміх.

Сільська влада та громада с. Петраківка дякують підприємству «Зоря» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» за турботу про підростаюче покоління, за створення комфортної зони дозвілля для малечі.



За фінансового сприяння підприємства «Зоря» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» встановлено ігровий майданчик у с. Петраківка (Катеринопільський р-н, Черкаська обл.)



КЕРНЕЛ

## ДОВІДКА

**КЕРНЕЛ** — найбільший у світі виробник та експортер соняшникової олії, провідний виробник і постачальник сільськогосподарської продукції з регіону Чорноморського басейну на глобальні ринки. Компанія щороку підтверджує беззаперечне лідерство в усіх напрямках діяльності, у регіонах присутності та світових рейтингах. Протягом 10 років акції Кернел торгуються на Варшавській фондовій біржі. У 2011-му IPO Кернел було визнано найкращим у країнах Центральної та Східної Європи за всю історію цієї біржі. З року в рік Компанія лідирує в рейтингах найкращих роботодавців. У 2016-му Кернел визнано найбільш прозорою Компанією АПК відповідно до Індексу прозорості найбільших компаній в Україні. У 2017 році Кернел успішно дебютував на ринку євробондів, розмістивши на Ірландській фондовій біржі п'ятирічні облігації. На частку Кернел припадає близько 8% світового виробництва соняшникової олії. Торговельні марки Компанії: «Щедрий дар», «Стожар», «Чумак Домашня», «Чумак Золота». Свою продукцію Кернел постачає до більш ніж 60 країн світу, серед основних ринків збуту — Індія, країни Євросоюзу, Єгипет і Туреччина. Переробні потужності Кернел становлять 3,5 млн тонн насіння соняшника на рік, що дозволяє отримувати 1,5 млн тонн соняшникової олії та близько 1,3 млн тонн соняшкового шроту. Із 2010 року Кернел активно розвиває аграрний напрямок діяльності — сільгоспвиробництво. Щороку Компанія постачає на міжнародні ринки приблизно 5 млн тонн кукурудзи, пшениці, ячменю, сої та ріпаку, закуповуючи сільгосппродукцію у більш ніж п'яти тисяч виробників, а також вирощуючи власну продукцію на понад 600 тис. га землі. Поруч із виробничою діяльністю проводиться тісна співпраця з громадами сіл і малих міст на території присутності агропідприємств Кернел. Основне завдання — фінансово-матеріальна підтримка громадських ініціатив, соціальної сфери населених пунктів з метою підвищення рівня життя та добробуту населення. У 2013 році всі соціальні ініціативи Компанії об'єднали в програму підтримки територіальних громад «Разом з Кернел». Для реалізації цієї програми агропідприємства Компанії створили однойменний Всеукраїнський Благодійний фонд «Разом з Кернел».

У Черкаській області Компанія обробляє землі в Катеринопільському, Тальнівському, Уманському, Манківському, Монастирищенському, Золотоніському, Драбівському, Чигиринському районах та представлена підприємствами «Зоря», «Чорна Кам'янка», «Пальміра», «Колос Чигиринщини», «Айова», «Кочубій», «Долинка-Агро», «Коритня-Агро», «Лукашівка ІК».

На Кіровоградщині та Вінниччині Кернел орендує землі в Голованівському, Новгородківському, Новоархангельському, Світловодському, Оратівському, Шаргородському, Тиврівському, Немирівському, Бершадському районах (підприємства «Урожай», «Хлібороб», «Осіївське», «АФ Відродження», Шаргородська філія АФ «Відродження», філія «Стояни» «Агро Інвест Україна», «Олдер», «Степ», АФ «Кочубій», «Інтер-контакт-агро», «Старт»). В Одеській області інвестор представлений підприємствами «Агросервіс» та «СТОВ імені Мічуріна», що обробляють поля (відповідно) в Ананівському та Миколаївському районах. У Миколаївській області — підприємствами «Вісла», «Злагода», «Україна», «Юшківці-Агро», що проводять свою діяльність на землях Доманівського, Арбузинського та Врадівського районів. У Київській області (Тетіївський район) — підприємством «Лукашівка-Агро».

На вказані підопічні території поширюються й соціальні програми Благодійного фонду.

## ◆ ПРОФЕСІОНАЛИ

## ВОНИ БУДУЮТЬ СВОЮ КАР'ЄРУ В КЕРНЕЛ



Тамара Іванівна Куценко

● **Посада:** заступник головного бухгалтера на підприємстві «Зоря» (Кернел), Катеринопільський р-н, Черкаська обл.

● **Стаж роботи в Компанії:** 6 років

«Ще з дитинства мріяла стати вчителем математики. Проте життя склалося по-іншому. Після закінчення школи вступила до Уманського національного університету за напрямом «Економіка та організація с/г виробництва». На підприємстві «Зоря»

розпочала працювати у 1991 році, задовго до того, як воно увійшло до складу компанії Кернел. Обіймала посаду економіста. Коли ми стали частиною Кернел, змінилося чимало. Адже робота в Компанії, яка є лідером агропромислового комплексу нашої держави, дає багато перспектив для працівників. Передусім це можливість крокувати в ногу з часом, здобувати нові знання та навички, професійно та особистісно зростати. Разом із цим підвищилися й вимоги до виконання задач, рівень відповідальності. Проте, якщо робота вико-

нується командно та добросовісно — а у нашому колективі це саме так, — то й результат маємо відповідний. Головне — знати, що завжди можна покластися на надійне плече колеги. Хочу подякувати за можливість ефективно працювати, реалізовувати себе. Бажаю всім миру та сімейного затишку. Адже, якщо вдома все до ладу, то й робочі моменти вирішуються легко. А ще людина завжди повинна бути налаштована позитивно. Якими б не були обставини, треба намагатися бути щасливими».

Ось такі вони, професіонали своєї справи — працівники агропідприємств Кернел, які стоять на варті перемог та досягнень, а відтак і прибутковості Компанії. Керівництво Кернел переконане, що кожен працівник має необхідні здібності для того, щоб побудувати достойну кар'єру в улюбленій Компанії.

## ◆ ФОТОФАКТ

## СІЛЬСЬКОМУ СПОРТУ СКАЖЕМО: ТАК!

Одним із пріоритетних напрямків соціальної політики компанії Кернел є підтримка спортивних ініціатив у підопічних селах. Щороку агропідприємства Компанії спільно з БФ «Разом з Кернел» інвестують сотні тисяч гривень у сільський спорт. Йдеться про фінансування турнірів, змагань, придбання спортивного інвентарю для футбольних, волейбольних, баскетбольних команд, ремонту спортивних залів та благоустрій стадіонів. Літній період для громад Черкащини та Вінниччини став плідним на подібні проекти.

Зокрема, підприємство «Чорна Кам'янка» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» виступили спонсорами турніру з пляжного волейболу пам'яті І. А. Янковенка (місце проведення: с. Чорна Кам'янка, Маньківський р-н, Черкаська обл.) та турніру з міні-футболу пам'яті Д. М. Гулого (місце проведення: с. Коржова,

Уманський р-н, Черкаська обл.). Підприємство «Зоря» (Кернел) направило фінанси для участі спортсменів с. Лисича Балка (Катеринопільський р-н, Черкаська обл.) у районних змаганнях. А підприємство «Осіївське» (Кернел) допомогло придбати спортивний інвентар для молоді с. Осіївка (Бершадський р-н, Вінницька обл.).

«Підприємство «Чорна Кам'янка» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» є традиційними спонсорами турніру з пляжного волейболу пам'яті І. А. Янковенка. Захід щороку проводиться в нашому селі. Цьогоріч кошти були виділені на харчування для учасників та дипломи для переможців. Дуже вдячні Кернел за розуміння, за всебічну підтримку та співпрацю.»

Віталій Бузівський, голова Чорнокам'янської сільради



«Уже 12 років поспіль у нашому селі проходить турнір з міні-футболу пам'яті Д. М. Гулого. Кернел виступає одним зі спонсорів змагань. Цьогорічна гра була особлива, на змагання прибули сильні суперники та чимало вболівальників (понад двісті осіб), які підігрівали спортивний запал. Учасниками стали вісім команд із Голованівського району Кіровоградщини, а також Уманського та Катеринопільського районів Черкащини. Золото турніру дісталось команді «Вікторія» з села Троянка, срібло — уманському «Темпу», бронза — спортсменам з села Коржова. Вдячні всім, хто долучився до організації турніру.»

Дмитро Косенко, організатор та учасник турніру



«Дякуємо компанії Кернел за фінансову допомогу в організації участі в районних змаганнях. Представники Лисичої Балки вкотре показали силу спортивного духу, вправність та відстояли честь рідного села.»

Громада села Лисича Балка (Катеринопільський р-н, Черкаська обл.)



«Компанія Кернел є не лише вправним орендарем нашої землі, а й надійним помічником у вирішенні соціальних питань. Нещодавно аграрії профінансували придбання інвентарю для розвитку спорту в Осіївці. Йдеться про м'ячі та тенісні столи, які ми встановили у Будинку культури. До Дня села, який відзначали 19 серпня, Кернел направили кошти на придбання призів для лотереї. А ще на етапі реалізації перебуває спільний проект зі спорудження внутрішньої вбиральні у сільській школі. Дякуємо Компанії за всі добрі справи.»

Віктор Соколюк, голова Осіївської сільради



## ◆ КОРИСНІ ПОРАДИ

## ОСІННІ РОБОТИ В САДУ ТА НА ГОРОДІ

З початком осені у дбайливих господарів роботи — хоч відбавляй. Адже в цей час і урожай збирають, і землю готують до зимівлі, і чагарники викопують. Словом, осінні роботи в саду та городах досить напружені. Добре, якщо погода змилюється й на пару тижнів подарує бабине літо. Але частіше буває, що починаються затяжні дощі, які плавно переходять у холоднечу. Тому жодну городню справу не слід відкладати, інакше можна просто не завершити її вчасно.

## ПОЛЕГШУЄМО НОШУ ФРУКТОВИХ ДЕРЕВ: ЗНІМАЄМО ПЛОДИ

На початку вересня основну увагу господарів займає фруктовий сад. Там наливаються яблунка, груші, які треба зняти вчасно, щоб зимові сорти змогли пролежати до весни. Але як зрозуміти, що плід готовий до збирання? Зовні — ніяк. Треба зірвати по одному плоду з кожного дерева й розрізати. У середині плоду є насіння. За його забарвленням і визначають ступінь зрілості фрукта. Якщо насіння ще біле, значить, збирати врожай рано. Повністю коричневі насіння вкажуть на те, що господар проґавив момент. Плоди встигли повністю дозріти й довго зберігатися не зможуть. А ось світло-коричневі зернятка — найвдаліший момент для збору. За звичай ці терміни припадають на середину вересня, але за посушливого літа краще починати перевірку насіння з початку місяця (кожні три дні).



**Правильно знімають плід так:**  
**м'яко охоплюють низу пальцями**  
**і роблять легкий ривок вгору,**  
**одночасно підкручуючи яблуко.**  
**Таким способом фрукти зриваються**  
**значно легше й не пошкоджуються.**

Якщо дерево високе, то роль пальців повинна виконати спеціальна насадка, яку прикріплюють до довгої палиці. Можна просто зрізати низ пластикової пляшки, прибити її до кінця палиці й використовувати як чашу для зняття. З другої половини місяця починають удобрювати дерева, розсипаючи по пристовбурних колах золу. За літо дощі принесли в ґрунт занадто багато азоту, а зола зможе відновити баланс. Наприкінці вересня починається обрізка саду й посадка молодих саджанців плодкових. Правда, теплолюбні дерева (персики, абрикоси) все ж краще садити навесні, щоб уникнути підмерзання коренів.

## ЖОВТЕНЬ — ЧАС ЗАКІНЧУВАТИ ПРИБИРАННЯ

## Пересадка дерев і кущів та прибирання

У жовтні продовжують пересаджувати молоді дерева та кущі, проводять поділ загущених посадок. Поки не настали стійкі холоди, можна висаджувати на постійне місце малину, агрус і смородину. Цього місяця починається листопад, тож слід вчасно прибирати все опале листя. У ньому люблять ховатися на зиму плодово-шкідники, тому сад треба повністю вичистити. Усе зіbrane листяне сміття утрамбуйте в перегнійні купи, де воно поступово перетвориться на добриво. До настання заморозків дерева трохи підгодовують калієм і фосфором, а потім розпушують пристовбурні кола. Через пух-

кий ґрунт морозу важче пробратися до коріння, оскільки його не пускає повітря.

Не можна залишати в саду опале листя, інакше під ним цілу зиму спокійно зимуватимуть садові шкідники та грибкові хвороби.

У жовтні неодмінно проводять побілку саду, щоб знищити шкідників, які збираються зимувати в корі, і вберегти штамби від сонячних опіків. Щоб уникнути пошкодження молодих дерев полівками, до кінця місяця оберніть низ стовбурів руберойдом, металевою сіткою або іншим матеріалом, який гризуни не зможуть пошкодити.

## Город: прибираємо все дочиста

Городні осінні роботи закінчуються саме в жовтні. За цей місяць вам належить прибрати все, що ще чекає свого часу в землі: буряк, моркву, редьку, брукву, дайкон і т. д. До кінця місяця прийдуть стійкі заморозки, здатні зіпсувати верхню частину коренеплодів, тож намагайтеся зібрати все до їхнього настання. Після того як грядки очищені, слід вивезти бадилля і скопати город на зиму. Не треба розбивати брили землі, підняті культиватором чи лопатою. Так вони глибше промерзнуть, а шкідники при цьому загинуть.

У кінці жовтня, коли на вулиці більше тижня стоятиме холодна погода (близько +5 °C), висаджують часник. Щойно температура повітря зупинилася на цій позначці, настає час підзимової сівби. Висаджуйте часник, цибулю-сіянку, насіння моркви, буряка, селери. Тільки збільште кількість насіння в розрахунок на те, що деякі сходи вимерзнуть.



## ХОВАЄМО КАРТОПЛЮ, ТОМАТИ Й КАПУСТУ

У вересні осінні роботи на городі починаються з загального збору картоплі. Всі сорти слід прибрати до настання сезону дощів, адже мокрий урожай зберігатися не буде. Сигналом до початку копання є підсохле бадилля. При прибиранні відразу відсортовують насіннєву картоплю, щоб трохи потримати її на світлі. Найзручніше розкласти бульби в сараї на пару днів, щоб вони позеленіли. Таке насіння краще зберігається й не пошкоджується грибковими інфекціями. Решту картоплі відразу після збирання ховають у темний підвал. Не можна допускати її позеленіння, адже бульба стає отруйною.

Картопля, яка навесні піде на висадку, збирають одразу в окрему тару, а потім кілька днів зберігають на світлі, щоб позеленіла. Усі неприбрані томати треба зняти з кущів до настання нічного холоду. Уже при +5 °C ніжна шкірка помідорів відчуває шок і починає тріскатися, а значить, овоч здоровим не дозріє. Всі зняті томати розкладають у ящики, не притискаючи один до одного.

Бажано, щоб ящики лежали одним рядом, але якщо тари немає, то не більше двох у висоту. Так ви збережете нижній ряд від тиску, і достиглі томати не почнуть тріскати. У капусті перевіряють стан головок. Якщо пройшло багато дощів, то качани можуть потріскатися. Уникнути цього допоможе маленька хитрість: треба кожну капустину потягнути із землі, щоб надірвати зв'язок із корінцями. Харчування порушиться, і волога перестане інтенсивно надходити.

**Капуста не боїться заморозків, тому її прибирають останньою.**

## ОСНОВНІ ЛИСТОПАДОВІ РОБОТИ

## Підготовка саду до зимового сну

З настанням листопада починаються стійкі холоди. Щойно у прогнозі погоди оголосять про перший заморозок, треба обкласти пристовбурні кола компостом або торфом, зробивши шар у 5 см. Це дозволить дереву спокійно пережити зиму. По першому снігу перевірте, чи немає слідів мишей. Якщо вони все ж виявлені, пошукайте під снігом нірки і всипте туди отруту.

## Створюємо «шубку» для висадженого насіння

Доки не випав сніг, слід замульчувати все насіння, яке зимуватиме в ґрунті, у тому числі й зубчики часнику та головки цибулі. Їх можна прикрити соломкою, торф'яним шаром, компостом або зібраним у саду листям. Всі компостні купи сховайте під плівку, щоб у ваш город не пробралися на зимівлю миші. Під герметичним покриттям проходить активне розкладання рослинних решток, і гризуни в такому смороді не житимуть. Коли осінні роботи на дачній ділянці завершені — побажайте саду й землі солодких снів і можете спокійно зимувати.



## ШАНОВНІ ОРЕНДОДАВЦІ КОМПАНІЇ КЕРНЕЛ!

Повідомляємо Вам, що з 1 червня 2017 року Ви можете поставити питання юристам компанії Кернел. Відповіді кваліфікованих фахівців на два найбільш актуальних запитання будуть опубліковані на шпальтах газети «У кожен двір». Тому, якщо Вам потрібна юридична консультація із земельних, майнових, спадкових питань, телефонуйте за номерами гарячої лінії:

**(066) 601-34-57, (068) 573-18-49,  
(093) 500-40-75!**

**РАЗОМ З КЕРНЕЛ КРАЩЕ ТА НАДІЙНІШЕ!**

## ВІТАЄМО!

**ПІДПРИЄМСТВО «ЧОРНА КАМ'ЯНКА» (КЕРНЕЛ) ВІТАЄ ЮВІЛЯРІВ СЕРПНЯ — ВЕРЕСНЯ:**

**8 серпня — 90-річчя  
МАРІЇ ІВАНІВНИ ГАНУЩАК**  
(с. Коржова, Уманський р-н, Черкаська обл.)

**14 серпня — 50-річчя  
СВІТЛАНИ ОЛЕКСІВНИ ВЕЛИКОЇ**  
(с. Чорна Кам'янка, Маньківський р-н)

**25 серпня — 60 річчя  
ВІКТОРА ІВАНОВИЧА ГРАБОВОГО**  
(с. Чорна Кам'янка, Маньківський р-н)

**4 вересня — 80 річчя  
ПЕТРА ГРИГОРОВИЧА МЕЛЬНИКА**  
(с. Чорна Кам'янка, Маньківський р-н)

Хай доля не знає печалі і втоми,  
Хай щастя панує завжди в Вашім домі.  
Хай шанують Вас добрі люди,  
І здоров'я міцним ще довго у Вас буде.  
Хай вники щебечуть, немов солов'ята,  
І радості, щастя дарують багато.  
Сердечно бажаємо гарного настрою,  
Щастя, здоров'я на довгі літа.

**30 серпня ювілей завітав на поріг  
ОКСАНИ ПЕТРІВНИ БАРАНОВСЬКОЇ,**  
жительки с. Лисича Балка  
(Катеринопільський р-н, Черкаська обл.)

Здоров'я міцного на довгі роки  
Бажаєм Вам ми всі залюбки.  
Хай доля дарує щастя довіку,  
Достатку і миру у домі без ліку.  
Калиною радість в душі хай квітує,  
Сопілка любові серце хвилює,  
Назавжди відійдуть печалі й тривоги,  
А роси ранкові безмежно і щиро  
Щоденно дарують наснагу і силу.

**З повагою, сільська рада, мешканці села та  
колектив підприємства «Зоря» (Кернел)**

**20 серпня 50 років подружнього  
життя відзначили ТАМАРА ОЛЕКСАНДРІВНА  
та ВАСИЛЬ НИКИФОРОВИЧ ГУЛІНСЬКІ**  
із с. Перегонівка (Голованівський р-н,  
Кіровоградська обл.)

Ювілей — то живи пора багата,  
Хоч іще весна лиш золота...  
Зичим в день, який для вас є святом:  
Хай зозуля вам кує літа,  
Хай дарують весни вам зелені  
Чари молоді своїх чудес,  
Посилає вам благословення,  
Щедру благодать Господь з небес!  
Радості, добра вам і здоров'я  
На щодень міцного, як граніт.  
Світ завжди приймайте із любов'ю,  
Хай щастить вам! Многая вам літ!

**З повагою, підприємство АФ «Хлібороб»  
(Кернел) в особі керівника регіонального  
управління В. І. Котелевського**

**8 вересня ювілей відзначатиме  
ВАЛЕНТИНА ІВАНІВНА КАПЕЛЮШНА**  
із с. Грузьке (Голованівський р-н,  
Кіровоградська обл.)

Тобі сьогодні, рідна, 70.  
Із вдячністю ми хочемо вітати  
Тебе за мудрість батьківських порад,  
За вміння всім завжди допомагати,  
За приклад матері й господині  
І за могутні руки золоті.  
Нехай Господь пошле тобі благословіння,  
Нехай здоров'я й сил дарують всі Святі.

**З повагою, чоловік Федір, діти, онуки**

**ПІДПРИЄМСТВО «ХЛІБОРОБ» (КЕРНЕЛ) ТА  
«УРОЖАЙ» (КЕРНЕЛ) В ОСОБІ ДИРЕКТОРІВ  
С. В. ЛОПАТИНСЬКОГО ТА  
В. І. КОТЕЛЕВСЬКОГО ВІТАЄ ІМЕННИКІВ  
СЕРПНЯ — ВЕРЕСНЯ:**

**22 серпня 65-річчя  
МАРІЇ ВІТАЛІВНИ ЛЕПЕТУН**  
(с. Журавлинка, Голованівський р-н)

**22 серпня 85-річчя  
АНТОНІНИ ЯКИМІВНИ ПОЛІНСЬКОЇ**  
(с. Молдовка, Голованівський р-н)

**25 серпня — день народження  
ОЛЕНИ МИХАЙЛІВНИ П'ЯНИЧУК**  
(с. Наливайка, Голованівський р-н)

**26 серпня — день народження  
АНАТОЛІЯ ОЛЕКСІЙОВИЧА П'ЯНИЧУКА,**  
(с. Наливайка, Голованівський р-н)

**1 вересня — 80-річчя  
ВОЛОДИМИРА ОЛЕКСІЙОВИЧА  
НАГЕРНЮКА**  
(с. Журавлинка, Голованівський р-н)

Нехай душа у Вас ніколи не старіє,  
На білій скатертині будуть хліб і сіль,  
Своїм теплом Вас завжди сонце гріє,  
Слова подяки линуть з відсиль.  
В житті нехай все буде, що потрібно,  
Без чого не складається буття,  
Любов, здоров'я, щастя, дружба  
Та вічна нестаріюча душа.

**7 серпня 90-літній ювілей відзначив  
ЛЕОНІД ІВАНОВИЧ КУЛАКІВСЬКИЙ,**  
мешканець с. Лисича Балка  
(Катеринопільський р-н,  
Черкаська обл.)

Нехай цвітуть під небом синьооким  
Ще довго-довго дні й літа,  
А тиха радість, чиста і висока  
Щоденно хай до хати заверта!  
Бажаємо здоров'я, сонця у зеніті,  
Любові, доброти і щастя повен дім,  
Нехай у серці розкошує літо  
І соняхом квітує золотим.

**З повагою, сільська рада та колектив  
підприємства «Зоря» (Кернел)**

КЕРНЕЛ ШАНС  
ПОБУДУЙ СВОЮ КАР'ЄРУ В КЕРНЕЛ!

**НАШЕ БАЧЕННЯ:** Стати лідером глобального агробізнесу і зробити наш регіон ключовим постачальником сільськогосподарської продукції на світовий ринок

**НАША МІСІЯ:** Ми розкриваємо унікальні можливості агробізнесу, розвиваючи потенціал наших людей

**ЯКЩО ТИ СТУДЕНТ 4 - 5 КУРСУ** АБО ВЖЕ МАЄШ ПЕВНИЙ ДОСВІД ПІСЛЯ ОТРИМАННЯ ВИЩОЇ АГРАРНОЇ ОСВІТИ, ВІЗЬМИ УЧАСТЬ У КОНКУРСІ НА ОПЛАЧУВАНЕ СТАЖУВАННЯ ДЛЯ АГРОНОМІВ ТА ІНЖЕНЕРІВ НА 2017-2018 РІК ЗА КРАЩОЮ ПРОГРАМОЮ ДЛЯ МОЛОДІ – КЕРНЕЛ ШАНС.

**УСПІШНЕ СТАЖУВАННЯ ДАЄ ТОБІ:**

- Прикладний досвід та знання від найкращих наставників та експертів світового масштабу в Кернел
- Можливість брати участь у втіленні найсучасніших аграрних технологій
- ШАНС стати частиною Команди №1 в Україні.



Заповнюй анкету за посиланням  
**<https://goo.gl/forms/fybUmho3yWyzFoOx1>**

Приєднуйся до нас на сторінці Facebook  
**Престижна кар'єра з Кернел**

Будемо раді відповісти на будь-які запитання

**ТЕТЯНА МОЗГОВА**  
тел.: (044) 461-88-01  
e-mail: student@kernel.ua



**ПОСПІШАЙ!**

Конкурс триває лише до 15 вересня,  
кількість місць обмежена.

Більше про Компанію дізнавайся на сайті **kernel.ua**  
та сторінці Facebook **Ми – це Кернел!**

**№1 KERNEL**  
НАЙКРАЩИЙ  
РОБОТОДАВЕЦЬ УКРАЇНИ

КОМПАНІЯ КЕРНЕЛ ВХОДИТЬ У ДЕСЯТКУ НАЙІННОВАЦІЙНІШИХ АГРОКОМПАНІЙ СВІТУ

## ВАКАНСІЇ РЕГІОНУ

## Хлібороб (Кернел):

**КЕРІВНИК ГАРАЖА**

(с. Клинове, Голованівський р-н,  
Кіровоградська обл.)

- ✓ Повна/неповна вища освіта відповідного професійного рівня.
- ✓ Наявність посвідчення водія категорії В.
- ✓ Досвід роботи від двох років на керівній посаді.
- ✓ Бажання працювати, відповідальність та порядність.

**ТРАКТОРИСТ-МАШИНІСТ  
С/Г ВИРОБНИЦТВА**

(с. Наливайка, Голованівський р-н,  
Кіровоградська обл.)

- ✓ Професійно-технічна освіта.
- ✓ Наявність посвідчення тракториста категорії В, С, D, E.
- ✓ Досвід роботи не менше 1 року на імпорتنій техніці.
- ✓ Відповідальність та порядність.

**Контактна особа: Валентина Барабаш, тел.: (050) 305-44-60**

**ВОДІЙ АВТОТРАНСПОРТНИХ  
ЗАСОБІВ**

(с. Клинове, Голованівський р-н,  
Кіровоградська обл.)

- ✓ Професійно-технічна освіта.
- ✓ Наявність посвідчення водія категорії В, С, С1, D1, D.
- ✓ Досвід роботи водієм від 1 року.
- ✓ Бажання працювати, відповідальність та порядність.

**БАГАР**

(с. Клинове, Голованівський р-н,  
Кіровоградська обл.)

- ✓ Професійно-технічна або середня освіта.
- ✓ Без вимог до стажу роботи.
- ✓ Одержання професії безпосередньо на виробництві.
- ✓ Бажання працювати, відповідальність та порядність.

## Зоря (Кернел)

**ФАХІВЕЦЬ ІЗ ТЕХНОЛОГІЙ**

(с. Лисича Балка, Катеринопільський р-н, Черкаська обл.)

- ✓ Повна вища освіта відповідного професійного рівня.
- ✓ Досвід роботи від 3 років в посаді агронома.
- ✓ Наявність посвідчення водія категорії В, С, С1.
- ✓ Упевнений користувач ПК (Word, Excel, знання програми 1С).
- ✓ Бажання працювати, відповідальність та порядність.

**Контактна особа: Людмила Римар, тел.: (050) 366-97-16, (096) 963-33-09**